

# Kolega

INFORMATOR ZRZESZENIA ZAWODOW BUDOWLANYCH

NUMER: 39 – LISTOPAD 2011 - WWW.BYGSA.M.DK

## Mylisz o swojej emeryturze?



Zdjecie ze spotkania w klubie w dniu 24.11.2011. Klub goscil glownego konsultenta Henrika Brandta z kasy emerytalnej Pension Danmark. Nasz gość zarysował ogólny obraz systemu emerytalnego w Danii z detalami o dodatkowej składce emerytalnej płaconej przez pracodawcę w firmach które posiadają porozumienie zbiorowe. Niestety ograniczony czas spotkania nie umożliwił przedyskutowania wszystkich tematów i nie znalazł odpowiedzi na wszystkie pytania. Henrik sam zauważył że, ważnym byłoby zorganizowanie spotkania wraz z innymi gośćmi/specjalistami gdzie można byłoby odpowiedzieć np. na pytanie: W jaki sposób można połączyć świadczenia emerytalne „zarobione” w Danii ze świadczeniami w Polsce? Po spotkaniu umowiliśmy się że zorganizujemy takie spotkanie na wiosnę 2012.

### Kilka ważnych porad przed i po rozpoczęciu pracy!

Wielu naszych rodaków zwracając się do związków zawodowych o pomoc w przypadku oszustw ze strony pracodawców ma trudności z określeniem kto był tak naprawdę ich pracodawcą. Najważniejszym jest

posiadanie umowy o pracę, a wyrok Sadu Krajowego mówi że zatrudniony ma prawo do umowy o pracę od 1 dnia zatrudnienia! Umowa o pracę musi conajmniej zawierać: dane o pracodawcy i jego podpis na umowie, czas

pracy, wysokość zapłaty za pracę - zawsze brutto oraz inne dodatki do pensji jak dodatek emerytalny, dodatek za dni świąteczne/kościelne, wynagrodzenie za czas urlopu oraz jakie przepisy/porozumienie reguluje zatrudnienie.

Pracownicy sezonowi  
musza zawsze otrzymac  
nowa umowe przy nowym  
zatrudnieniu.  
Jesli pracodawca zwleka  
z wydaniem umowy  
skontaktuj sie ze zwiazkiem  
zawodowym.  
Jesli masz obawy co do  
zatrudnienia to zadaj  
okazania przez pracodawce  
numeru vat, w Danii  
nazywa sie go cvr nummer

i jest on zawsze 8 cyfrowy.  
Ten numer mozesz  
sprawdzic w zwiazkach  
czy urzedach. Ponadto  
azebym w przyszlosci mozna  
bylo udowodnic twoje  
zatrudnienie to zapisuj  
dokladnie przepracowane  
godziny i adres pracy.  
Ponadto mozesz takze  
zrobic zdjecia z miejsca  
pracy gdzie jest widoczny  
np. twoj pracodawca,

koledzy, ty sam czy  
wykonywane prace.  
W Danii nie istnieje okres  
probny gdzie wykonuje  
sie prace bez zaplaty  
lub otrzymuje zaplate w  
formie posilku czy noclegu  
lub transportu. Za kazda  
przepracowana prace  
należy sie zaplata brutto  
minus podatki.

## Czesc koledzy(zanki) i Drodzy przyjaciele!

W poniedzialek w dniu 21 listopada 2011 od godziny 16.30 pod adresem Mølle Alle 26, 2500 Valby (parking i wejscie od podworka) na 2 pietrze odbędzie sie spotkanie w Polskim Klubie Zwiazkowym.

Gosc – wyklad przedstawi – **Jens Gervin**, organizator w zwiazkach 3F.Jens opowie i odpowie na pytania zwiazane z „Organizator modelem” w jezyku dunskim z tlumaczeniem na jezyk polski.

Organizator jest historia sukcesu z USA i Wielkiej Brytanii gdzie zwiazki zawodowe rozpoczely myslec w inny sposob i wracac do korzeni ruchu zwiazkowego. Gdzie czlonkiem werbuje czlonka w celu stworzenia wspolnoty i solidarnosci.

O wszystkim tym opowie Jens wczesnie okolo 1 godziny moze troche dluziej.

Po wykladzie bedzie czas na mala pauze, a nastepnie czas na krotkie wiadomosci z klubu.

Od godziny 16.30 beda serwowane kanapki i napoje zimne/cieple. Z powodu zamowienia posilku zameldowanie jest niezbedne u Roberta Olejnika najpozniej do czwartku 17 listopada 2011 na sms 22 79 89 60 lub mail [robert.olejnik@3f.dk](mailto:robert.olejnik@3f.dk)

Wejscie oraz posilek i napoje darmowe lecz pamietaj przybyc na godzine 16.30.

## Juz 37 "serc" stracilo zycie w pracy w Danii w 2011 roku

Rozpoczal sie okres ciemnosci jesienno-zimowych. To znaczy ze szczegolnie zatrudnieni w branzy budowlanej i pracujacy w miejscach ruchu drogowego musza byc bardziej uwazni i czujni. Ostatnie trzy lata pokazaly ze wlasnie w ostatnich 2 miesiacach roku doszlo do smiertelnych wypadkow, gdzie szescioro

szoferow, czterech budowlancow i trzech rolnikow stracilo zycie. Dlatego nalezy ekstra uzywac wymaganych zabezpieczen i przestrzegac przepisow bhp. Do statystyki 37 nalezy dwoje naszych rodakow: Pawel Dymecki i Adam Szaj oboje nie posiadali wymaganego ubezpieczenia i pozostawili rodziny oraz bliskich bez srodkow do zycia.

### Zrzeszenie Zwiazkow Zawodowych Budownictwa

- Jest to zrzeszenie 13 zwiazkow budowlanych w Kopenhadze (murarze, ciesle, malarze, elektrycy, ogrodnicy, pracownicy robot ziemno – betonowych, montezy rusztowan, pracownicy wodno – kanalizacji i gazu oraz hydraulicy, kowale i spawacze). Skontaktuj sie z nami pod adresem: Mølle Alle 26, 2500 Valby. Redakcja: Robert Olejnik og Mads Bruun Pedersen (DJ).

Napisz i zadzwon do polsko mowiacych zwiazkowcow: E-mail: [robert.olejnik@3f.dk](mailto:robert.olejnik@3f.dk) (22 79 89 60) lub [agnieszka.kluczyk@3f.dk](mailto:agnieszka.kluczyk@3f.dk) (23 45 75 34). Przeczytaj wiecej po polsku na: [www.bygsam.dk](http://www.bygsam.dk), [www.3f.dk](http://www.3f.dk)